

Poland-Warsaw: Civil engineering support services
OJ S 181/2022 20/09/2022
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie, Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej w Krakowie

National registration number: 5272825616

Postal address: ul. Żelazna 59a

Town: Warszawa

NUTS code: PL92 Mazowiecki regionalny

Postal code: 00-848

Country: Poland

Contact person: Paulina Walska

E-mail: paulina.walska@wodypolskie.gov.pl

Telephone: +48 81126284363

Fax: +48 81124301035

Internet address(es):

Main address: <https://www.wody.gov.pl>

Address of the buyer profile: <https://przetargi.wody.gov.pl>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Państwowa osoba prawna

I.5. Main activity

Environment

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Kompleksowe utrzymanie rzek na terenie NW Oświęcim - II etap

Reference number: KR.ROZ.2810.55.2022

II.1.2. Main CPV code

71311100 Civil engineering support services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest Kompleksowe utrzymanie rzek na terenie NW Oświęcim - II etap.

Zamówienie zostało podzielone na 3 części:

Część 1 – Utrzymanie potoku Płazanka w km 6+600-8+300 msc. Wygiełzów, gm. Babice
Część 2 – Utrzymanie potoku Brzeźnicki w km 2+400-3+100, msc. Brzeźnica, gm. Brzeźnica
Część 3 – Utrzymanie potoku Spytkowicki w km 1+000-2+350, msc. Spytkowice, gm. Spytkowice

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 118 860,70 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Utrzymanie potoku Płazanka w km 6+600-8+300 msc. Wygiełzów, gm. Babice
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

71311100 Civil engineering support services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL213 Miasto Kraków

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są prace utrzymaniowe realizowane na potoku Płazanka będącego w administracji Nadzoru Wodnego Oświęcim. Potok w km 6+600-8+300 zlokalizowany jest na terenie miejscowości Wygiełzów, gmina Babice, powiat chrzanowski. Zakres prac będzie obejmował: wykoszenie skarp, lokalną wycinkę zakrzaczeń, usunięcie zatorów i przetamowań z dna potoku, oczyszczenie płyt na skarpach i w dnie oraz koszy siatkowo-kamiennych. Szczegółowy zakres prac określa kosztorys ofertowy oraz mapa orientacyjna stanowiące załącznik do opisu przedmiotu zamówienia.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Utrzymanie potoku Brzeźnicki w km 2+400-3+100, msc. Brzeźnica, gm. Brzeźnica
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

71311100 Civil engineering support services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL213 Miasto Kraków

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są prace utrzymaniowe, które będą realizowane na potoku Brzeźnickim, który jest w administracji Nadzoru Wodnego Oświęcim. Potok w km 2+400 – 3+100 zlokalizowany jest na terenie miejscowości Brzeźnica, gmina Brzeźnica, powiat wadowicki.

Zakres prac będzie obejmował: wykoszenie skarp, lokalną wycinkę zakrzaczeń, przywrócenie drożności koryta poprzez lokalne usunięcie nanosów. Potok wymaga prac utrzymaniowych z uwagi na bujnie rozwijającą się w okresie wegetacyjnym roślinność na skarpach i w dnie potoku oraz miejscowe przetamowania i zatory w korycie potoku. Nadmierna akumulacja nanosu mineralnego wpływa na zawężanie przekroju koryta oraz uniemożliwia swobodny spływ wód powierzchniowych. Szczegółowy zakres prac określa kosztorys ofertowy oraz mapa orientacyjna stanowiące załącznik do opisu przedmiotu zamówienia.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Utrzymanie potoku Spytkowicki w km 1+000-2+350, msc. Spytkowice, gm. Spytkowice
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

71311100 Civil engineering support services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL213 Miasto Kraków

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia są prace utrzymaniowe, które będą realizowane na potoku Spytkowickim, który jest w administracji Nadzoru Wodnego Oświęcim. Potok w km 2+400-3+100 zlokalizowany jest na terenie miejscowości Brzeźnica, gmina Brzeźnica, powiat wadowicki.

Zakres prac będzie obejmował: wykoszenie skarp, przywrócenie drożności koryta poprzez lokalne usunięcie nanosów wraz z wywiezieniem pozyskanego materiału. Potok wymaga prac utrzymaniowych z uwagi na bujnie rozwijającą się w okresie wegetacyjnym roślinność na skarpach i w dnie potoku oraz miejscowe przetamowania i zatory w korycie potoku.

Nadmierna akumulacja nanosu mineralnego wpływa na zawężanie przekroju koryta oraz uniemożliwia swobodny spływ wód powierzchniowych. Szczegółowy zakres prac określa kosztorys ofertowy oraz mapa orientacyjna stanowiące załącznik do opisu przedmiotu zamówienia.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 107-299759](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: KR.ROZ.2810.55.2022

Lot No: 1

Title:

Utrzymanie potoku Płazanka w km 6+600-8+300 msc. Wygiełzów, gm. Babice

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

23/08/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 6

Number of tenders received from SMEs: 6

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 6

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3.

Name and address of the contractor

Official name: GLOBCENTER Iwona Talik
National registration number: NIP 5532512915
Town: Okrajnik
NUTS code: PL22 Śląskie
Postal code: 34-321
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 65 040,40 PLN
Total value of the contract/lot: 63 636,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: KR.ROZ.2810.55.2022

Lot No: 2

Title:

Utrzymanie potoku Brzeźnicki w km 2+400-3+100, msc. Brzeźnica, gm. Brzeźnica

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

23/08/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5
Number of tenders received from SMEs: 5
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 5
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Zakład Usług Wielobranżowych „DOMINO” Zofia Wójcik
National registration number: NIP 5511603044
Town: Łączany
NUTS code: PL21 Małopolskie
Postal code: 34-115
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 28 455,18 PLN
Total value of the contract/lot: 26 527,50 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: KR.ROZ.2810.55.2022.

Lot No: 3

Title:

Utrzymanie potoku Spytkowicki w km 1+000-2+350, msc. Spytkowice, gm. Spytkowice

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

23/08/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 4

Number of tenders received from SMEs: 4

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Janusz Pogoda Brygada

National registration number: NIP6282045903

Town: Chrzanów

NUTS code: PL21 Małopolskie

Postal code: 32-500

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 40 631,12 PLN

Total value of the contract/lot: 28 697,20 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587800

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Dokładne informacje na temat terminów składania odwołań:

1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy Pzp, przysługują środki ochrony prawnej przewidziane w dziale IX ustawy Pzp, na zasadach i w terminach określonych dla wartości zamówienia równej lub przekraczającej kwoty określone w przepisach określonych w art. 3 ust. 1 pkt 1 ustawy Pzp.
2. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej.
3. Odwołujący przekazuje zamawiającemu odwołanie przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on się zapoznać z jego treścią przed upływem tego terminu.
4. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, albo 15 dni – jeżeli zostało przesłane w inny sposób.
5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym unii Europejskiej lub zamieszczenie dokumentów zamówienia na stronie internetowej.
6. Odwołanie wobec czynności innych niż określone w pkt 4 i w pkt .5 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.
7. Kwestie dotyczące odwołania uregulowane są w art. 513–578 ustawy Pzp.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

15/09/2022